





## 3年間の植林を終えて

植林継続

3年間継続して進めてきたインドネシア西スマトラ州パニンガハン村での植林活動は計41へクタールが植林され終了となります。

この植林を通じてパニンガハン村の村長さん他の皆さんとの交流も深まりました。村長さんは、植林を始めてから村の近くにあるシンカラ湖では原因不明で死ぬ魚が減り、村も経済的に豊かになったとおっしゃられていました。

来年度からはまた別の場所で植林を継続します。私達一人一人が植林活動に参加することが、地球環境を守る第一歩だと考えています。 場所が変わっても植林活動を通じて地球環境に貢献出来る事は、全世界にuprあり!とも繋がっていくと信じています。(中嶋克宏)

上:シンカラ湖

下:Jasman S村長(赤い帽子)と酒田社長





## 2年前に植えた苗は

### こんなに大きくなりました

## 2007年 植樹



2009年 現在





同じ場所で



樹種:マホガニー



樹種:マホガニー





樹種:カランタス(スリアン)



樹種:カランタス(スリアン)

MASUO OMOTO

当社では2007年より環境への取り組みの一環として、国際緑化推進センター (JIFPRO)を通じ、インドネシアのパニンガハン村にて植林を実施しています。2007年14ha、2008年13ha、2009年14haの計41ha(東京ドームの約9倍)の植林プロジェクトです。

インドネシアでの植林を始めて3年目になります。木材の成長の早さと植林の大切さを肌で感じる事が出来て非常に勉強になりました。第一回目に植樹した木々は私達の身長を越えて、2m以上になっていました。(成松静佳)



社長!なかなか似合います。



楽しそうです。来年はもっとたくさん植えましょう。



右は村長、左は色白社員。

この度の植林活動は3年目の最終年度に当たり、会社より選抜された若手チームに加わり昨年に引続き植林活動に参加する事ができました。また、昨年の植林時にお願いしていた『実際に自らの手で穴を掘り植林をするまで』の体験もできました。更に



現地の方は慣れてます。土いじりは何年ぶり



全員で泥だらけになって穴を掘りました。



こんな小さな苗が2年後には身長を追い越すのです。

初年度に植林された苗木の成長過程を確認して東南アジアでの成長の早さに改めて驚かされ、自然の大切さを感じ取ることができました。(中嶋 克宏)

# 製材・パレット工場見学 良質で大きな工場に驚きました



UPC UPR Corporation

選べるパレット 探せるパレット













訪問したマレーシアの製材メーカーは、製材所としては珍しく伐 採権を保有しており、同国ではありがちな雨季に材料が入りに くいといったようなトラブルもない優良企業です。材質も統一樹 種であり品質については全く問題ありません。パレット材料とし て最高のレベルです。

製材工場は、熱処理用の人工乾燥室(KDルーム)も同工場 で6室もあり、製材時のロス(端材)や、ノコ屑等も同工場に てボイラー用燃料として再利用するなど有効活用しており、私 が訪問前に抱いていたイメージよりも機械化が進んでおり驚か されました。(清水重雄)

## 東南アジア出張記

#### フリータイムを楽しみました



シンガポールの町並み



世界一のコンテナターミナル



F1レースカー



シンガポールNo.1ホテルのラッフルズホテル



シンガポールスリング発祥の LONG BAR



シンガポールスリング

出張の最終日、日曜日出勤の代休をいただき、シンガポール観光をしました。滅多に行けない海外なので、名所を行けるだけ行ってみようと思い、朝からフルに活動しました。

普通シンガポールに行ったならマーライオンを見るべきでしょうが、前日に車から見えたので、今回はあえて却下。一番のおススメは最初に行った、「シンガポールフライヤー」と呼ばれる巨大観覧車です。高さ165m、ゴンドラは28人収容でき、マイクロバスが高く上がっていく感じです。シンガポールの町並みが全て見え1周30分くらいかかるのですが、景色に見とれー瞬で終わってしまいました。(上記の町並みやコンテナターミナルはシンガポール

フライヤーから撮影しました。)

たまたま、シンガポールの市街地は数日後にF1が行われることもあり、その準備で至る所で工事をしている状態でした。世界で唯一公道で夜にレースをするので、夜はレース用の照明の中を車で走れ、貴重な体験ができました。

観覧車で気分が高まった後、セントーサ島へ渡るためにロープウエイに乗りました。思った以上に高度もあり、床がガラス張りになっているゴンドラで、一緒に乗ったY氏は高所恐怖症の為、少しテンション下がり気味に。高所恐怖症の方は、普通のゴンドラに乗ることをおススメします。その後、電車好きの私のわがままに付き合っていただき、MRT(地下鉄)に乗って、

マッサージを受けるため一番の市街地のオーチャードロードへ。平日の昼間ですが、人通りが本当に多く、活気に溢れた町でした。

慣れない海外出張で疲れた体を気持ちよくほぐしてもらい、最後に、ラッフルズホテル内にあるシンガポールスリング発祥の「LONG BAR」へ行きました。ここは、ピーナッツが無料で食べ放題で、殻を床に投げ捨てる事で有名です。店内に入った瞬間から床が殻だらけで、「足が滑らないように気を付けながら席に着き、もちろんシンガポールスリングを注文しました。ピーナッツを投げ捨てたかったのですが、何故か非常に罪悪感を感じてしまいました。(村田 直輝)



マレーシアのツインタワー



料理前の大きな魚

マレーシアのツインタワーは夜になるとライトアップされ観光客で大変賑わっています。

インドネシアのパダンでの夕食は中華料理をいただきました。目の前に並べられたたくさんの魚から選んで調理する方式で、東南アジアならではの大きさに驚き、また常温に置いてある不安を感じながら食べました。(中嶋克宏)









## 編集メンバー

#### 《地震被災地の1日も早い復旧を 心よりお祈り申し上げます》

このたび9月30日のインドネシアパダン沖地震により 被災された方々に哀悼の意を送ると共に、今もなお 復興支援に向け活動されている皆様に敬意を表した いと思います。我々が滞在したパダンの様子が報道 されていましたが、それは悲惨な状況でした。また 植林地のパニンガハン村はパダン地区から数十km離 れていて、大きく揺れたものの建物等の倒壊は無かっ たようでした。被害をうけられた皆様に、謹んで御見 舞いを申し上げますとともに、被災地の1日も早い復 興を心よりお祈り申し上げます。









清水 重雄

村田 直輝

選べるパレット 探せるパレット

#### ユーピーアール株式会社

■東京本社 〒105-0004 東京都港区新橋6-9-4

新橋6丁目ビル3F

Tel: (03) 3435-9141 Fax: (03) 3435-9149

■宇部本社 〒759-0134 山口県宇部市善和川東541-12

Tel: (0836) 62-1112 Fax: (0836) 62-1417

■営業所 札幌・仙台・東京・名古屋・大阪

山口・福岡

UPR Corporation URL: http://www.upr-net.co.jp